P(refixe)s and P(reposition)s*

Petr Biskup Universität Leipzig www.uni-leipzig.de/~biskup/

This paper argues that verbal prefixes and prepositions are identical elements. More specifically, a homophonous preposition and verbal prefix can be two copies of one P element. I argue that prefixes and prepositions bear a valued Tense-feature (T-f). Semantic effects of T-f depend on the syntactic position of P elements in a sentence. Further, I argue that T-f of P elements links nominal reference to temporal reference and that this feature is responsible for islandhood. I also propose that all cases (not only structural) are unvalued T-f on N.

1. Prepositions and verbal prefixes are identical elements

There are several reasons for this claim. Firstly, it is known that prefixes and prepositions have the same source in Indo-European languages. See 14 randomly chosen prefixes in (1) and (3). Almost all prefixes have a prepositional counterpart, as shown in (2) and (4). See also Matushansky (2002) for morpho-phonological similarities between prepositions and prefixes in Russian and Asbury, Gehrke and Hegedűs (2006) for other languages.

Russian:

'wherefore'

(1) prefixes: do-, iz-, na-, nad-, ot-, pere-, po-, pod-, pri-, pro-, v-, vy-, za-(2) prepositions: do, iz, na, nad, ot, po, pod, pri, pro, S, v, out.of above away across along under through from in out behind by Czech: (3) prefixes: na-, nad-, od-, pře-, při-, pro-, do-, z-, po-, pod-, v-, vy-, za-S-, (4) prepositions: do, z, nad. od. v, na. přes, po, pod, při, pro, S, za out.of on above away across along under by through from in out behind

Secondly, prepositions can be bound morphemes, just like prefixes. Consider composed adverbs in (5) and prepositions combined with pronouns in example (6).

b. z dálky (5) a. z-dálky also possible: (CZ)from-distance from distance 'from far away' 'from far away' e. v-zadu c. na-č (= na co)d. od-kdy on what) from-when in-back 'from when'

(6) (CZ)a. $za-\check{n}$ (= zaněj) b. na-ň (= na něj) behind him on him

'at the back'

* I would like to thank Steven Franks, Stephanie Harves, Lucie Medová, Tarald Taraldsen, and Beata Trawinski for their suggestions and helpful comments.

'behind him' 'onto him'

Thirdly, lexicosemantic properties of prefixes and prepositions are also very similar, as is evident from comparison of (7a) with (7b) and (8a) with (8b).

- (7) a. v-bežat' b. v komnate in room-loc 'to get into a container by running' 'to be in a container (room)'
- (8) a. za-jít b. za domem (CZ) behind-go behind house-instr 'to get behind x by going' 'to be behind the house'

Fourth, as shown in example (9) and (10), prefixes can be combined with a homophonous preposition in one sentence.

- (9) On na-nes na čerdak mnogo sena.
 he CUM-carried on attic-acc a lot of hay
 'He brought a lot of hay onto the attic.'
- (10) ..., už sem do-šla do věku, kdy... (PMK129) already aux to-went to age when '... I already reached the age of...'

Fifth, prepositions can be multiplied (copied) in colloquial Russian, as demonstrated by the following example.

(11) Vošel on v dom v tot v zakoldovannyj.
entered he into house into that into haunted
'He entered that haunted house.' (Yadroff & Franks 2001, 73, (17a))

Sixth, in Russian, the PP that does not fit the prefix cannot intervene between the homophonous prefix and preposition. (12a) and (12b) show that *vletel* can co-occur with *v*PP and *na*PP and (12c) shows that *vletel* can co-occur with both PPs if *na*PP follows *v*PP. But (12d) is ungrammatical because *na* blocks the local relation between *v* in *vletel* and *v* in *v komnatu*. The same pattern of behavior of P elements can be found in Serbo-Croatian (Arsenijević 2006).

(12) a. Popugaj v-letel v komnatu.
parrot in-flew in room-acc
'The parrot flew into the room.'
b. Popugaj v-letel na stol.
parrot in-flew on table-acc

_

¹ Superlexical (interpretations of) prefixes are glossed in capitals: ATT= attenuative, COMPL=completive, CUM=cumulative, DEL=delimitative, DISTR=distributive, EXC=excessive, REP=repetitive.

- 'The parrot flew onto the table.'
- c. Popugaj v-letel v komnatu na stol. parrot in-flew in room-acc on table-acc 'The parrot flew into the room, onto the table.'
- d. * Popugaj v-letel na stol v komnatu. parrot in-flew on table-acc in room-acc

Seventh, there are semantic parallelisms between prefixes and prepositions. The first parallelism concerns localization. P elements as prefixes make verbs perfective (9), (10); they localize reference time wrt. event time. Ps as prepositions localize the first argument wrt. the second argument – see (7b) and (8b) - because prepositions typically are two-place predicates. The second parallelism concerns definiteness. Ps as prefixes make reference time definite, see Ramchand (2004, 22) for meaning of the perfective aspectual head introducing the reference time variable t:

(13) $[[Asp]] = \lambda P \lambda t[$ there is a single unique moment t_{def} in the event that is salient] $\exists e:[P(e) \& t = t_{def} \in \tau(e)])$

And P elements as prepositions make arguments definite. It is known that there is a link between non-structural cases and definiteness (specificity); see e.g. Starke (2001). Therefore PPs and arguments with a non-structural case are islands for extraction, as demonstrated in examples (14)-(16). Compare also Yadroff & Franks (2001), who argue that English definite prepositional *to the women* is fissioned (functional phrase with features: definite, goal, case) Russian dative *ženšinam*.

- (14) a. Popugaj v-letel v komnatu.
 parrot-nom in-flew in room-acc
 'The parrot flew into the room.'
 - b. * Čto popugaj v-letel v to what parrot-nom in-flew in
- (15) a. Popugaj v-letel v komnatu so stolom.
 parrot-nom in-flew in room-acc with table
 'The parrot flew into the room with the table.'
 - b. * S čem popugaj v-letel v komnatu t? with what parrot-nom in-flew in room-acc
- (16) a. On veril knigam s beloj polki.

 he believed books-dat from white shelf

 'He had a trust in books from the white shelf.'
 - b. * S kakoj polki on veril knigam t? from which shelf he believed books-dat

2. Analysis: Tense-features

In this section, I am going to answer the question what is responsible for the parallel behavior of prefixes and prepositions. Pesetsky & Torrego (2006) propose that prepositions bear a val(ued) tense feature (T-f). I follow their proposal and since I argue that prefixes and prepositions are identical elements (that is, Ps), both bear a val T-f (the value could be specified as definite, bounded or quantized).

2.1. P elements and arguments

Selection of a DP by a P can be treated as Agree, i.e. as a probe-goal relation. Since probes are unval(ued) features in minimalism (e.g. Chomsky 2000) and nominal heads bear val φ -fs (gender, number, person), I assume that Ps bear unval φ -fs. This is supported by the fact that there are languages with P Agreement, e.g. Hungarian, Irish or Welsh. Pesetsky and Torrego (2004, 2006) propose that structural case is unval T-f on the nominal head N (D) and that it is valued by head T and T₀ (Asp). Thus, I will extend their proposal and argue that all cases - not only structural cases - are unval T-f on N. This means that Agree between a P and DP values the unval T-f on DP (it gets a case) and values the unval φ -fs on P (it gets agreement morphology, which is overt e.g. in Irish). Examples (17) and (18) show that case - i.e. val T-f - on DPs is indeed a reflection of the localization relation. Different cases, in fact, mean different localization. The directional meaning is typically expressed by accusative, as shown in (17a) and (18a), the locative meaning is typically expressed by locative, as in (17b) and (18b), and the source meaning is expressed by genitive, as in (17c) and (18c).

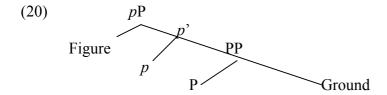
- (17) a. v komnatu b. v komnate c. iz komnaty in room-acc in room-loc out.of room-gen 'into the room' 'out of the room'
- (18) a. na střechu b. na střeše c. ze střechy on roof-acc on roof-loc out.of roof-gen 'onto the roof' 'from the roof'

2.2. Aspectual head

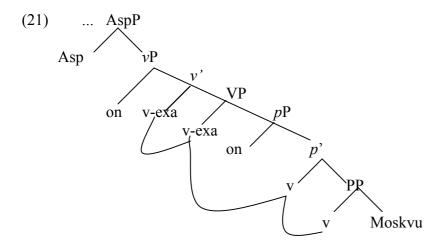
2.2.1. Aspectual head and perfectivity

Almost all prefixes make verbs perfective; there are only a few exceptions. Therefore I propose that T-f on Asp(ectual) head is unvalued and that this feature selects an element with val T-f. Recall that I have argued that prefixes are Ps and that Ps have val T-f. Thus, let us look at how it works e.g. in the case of (19).

Since prepositions are two-place predicates, PPs will be decomposed. I follow Svenonius (2004), who decomposes prepositional phrases into pP and PP, similarly to verbal phrases; consider (20).



The head p introduces the Figure argument and P introduces the Ground argument. The Figure argument is located, moved or characterized wrt. the Ground argument. Consequently, the relevant part of sentence (19) looks like (21).

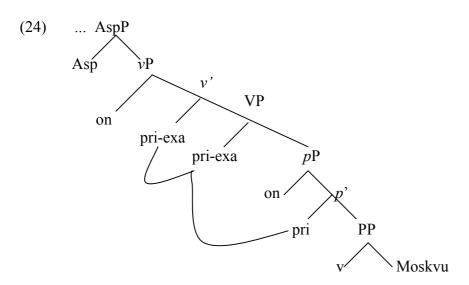


The P element v - which bears val T-f and unval φ -fs - is merged with Moskva, which bears unval T-f and val φ -fs. Agree happens and φ -fs on the P element v are valued by φ -fs on Moskva and T-f on Moskva is valued by T-f on v, which gives accusative Moskva. Then, p is merged and v moves to p. In the next step, on is merged with p, hence on as Figure is located wrt. the Ground argument Moskva. Then, exa is merged and v incorporates into it and then vexa incorporates into the head v. On is moved to Spec,vP. Then Asp (with its unval T-f) selects vP and the incorporated P element v values T-f on Asp as perfective. Given the meaning of the perfective head in (13) and the lexical properties of the P element v, the definite reference time corresponds to the transition between the process subevent and the result subevent. This means that on reached Moskva.

A comparison of (19) and (22) reveals that prefixes value T-f on Asp as perfective but prepositions do not. Thus, there is a correlation between movement of P and perfectivity. Since the P element v does not move out of pP in sentence (22), T-f on Asp is valued as imperfective by the

val T-f of the verb exa. Consequently, we get the indefinite reference time and the sentence does not imply that on reached Moskvu. The verbal predicates and the pP predicate combine via event identification.

A prefix may differ from the preposition, as shown by the following example. In this case, there are two different P elements, as illustrated in the partial derivation in (24).



The P element v is merged as P and pri is merged as p and then it incorporates into the verb and values T-f on Asp as perfective. Given the meaning of the perfective head in (13) and the lexical properties of pri, the definite reference time again corresponds to the result transition.

2.2.2. Aspectual head and case

We have seen that P with its val T-f values unval T-f on Ground, which is manifested by case. However, Figure cannot get a case in pP because it is not c-commanded by a P element. Example (25) shows that Figure *vrouci kávu* gets structural accusative.

(25) ... a do-lila do mého šálku vroucí kávu. (SYN2005#83162410) and to-poured to my cup hot-acc coffee-acc 'and she topped up my cup with hot coffee.'

I assume that structural accusative – unval T-f on DPs - is valued by the aspectual head because: Firstly, AspP is present in every sentence; every verb must be perfective or imperfective. And structural accusative is not valued by ν because stative predicates have no causer (i.e. they have no ν P) but accusative objects are possible, as shown in (26).

Secondly, there is a relation between prefixes and the aspectual head and case of direct objects may be affected by the added prefix. Consider (27), where the cumulative prefix *na* changes the case of the plural object.

Third, in Polish, genitive on the internal argument in partitive constructions is restricted to the perfective predicates (Błaszczak 2007).

Fourth, it is known that in Russian partitive genitive on the object is also triggered by the perfective aspect.

Fifth, in certain languages, there is a clear correlation between aspect and the form of the objective case; see e.g. Kiparsky (1998) for the accusative-partitive alternation in Finnish.

Sixth, it is also a well-known fact that in Germanic languages internal arguments can affect aspectual properties of the whole event.

Seventh, in aspect split languages, a particular case is restricted to certain aspect, e.g. in Hindi ergative is restricted to the perfective aspect (Woolford 2007).

Thus, given the Phase Impenetrability Condition in (28), Figure has to move to the edge of the ν P phase to be accessible for the aspectual head.

(28) Phase Impenetrability Condition (Chomsky 2000, 108) In phase α with head H, the domain of H is not accessible to operations outside α ; only H and its edge are accessible to such operations.

Then, when unval φ -fs on Asp probe, Agree can happen and φ -fs on Asp are valued by φ -fs on Figure and T-f on Asp (which has been valued by the P element incorporated into the verb) values T-f on Figure as structural accusative, as demonstrated by sentence (25). Existence of Agree between Asp and Figure is supported by example (29), where φ -fs on *přidělanou* Agree with φ -fs

on *poličku*. The control example (30) shows that *přidělanou* in (29) is not just an adjectival modifier of *poličku*.

(29) Pavel má tu poličku přidělanou. (CZ)
Pavel-nom has the shelf-fem.sg.acc by-made-fem.sg.acc
'Pavel has fixed the shelf.'
'Somebody has fixed the shelf for Pavel.'

(30) Pavel má tu přidělanou poličku. (CZ)
Pavel-nom has the by-made-fem.sg.acc shelf-fem.sg.acc
'Pavel owns the fixed shelf.'

If the aspectual head is present in every sentence, then the same holds for structural accusative. Therefore I assume that DPs can get more cases. They are visible e.g. in Korean or in Lardil (see Richards 2007 for Lardil examples). Here it means that DP is spelled out with the last tense value or structurally, with the highest tense value. Thus, e.g. in sentence (19) *On vexal v Moskvu.*, T-f on *on* is firstly valued by Asp and then by T as nominative. The same happens in passives, consider example (31). T-f on Figure *vroucí káva* is also firstly valued by Asp and then by T.

(31) Vroucí káva byla do-lita do mého šálku. hot-nom coffee-nom was to-poured to my cup-gen 'Hot coffee was poured into my cup.'

However, only structural cases can be overwritten. Since the Ground argument is trapped - spelled out - in the pP phase, T cannot value its T-f as nominative, as demonstrated by (32) for the prepositional case and (33) for inherent dative.

(32) a. * Do můj šálek byl do-lit. (CZ) to my-nom cup-nom was-3.sg.m to-poured-3.sg.m b. Do mého šálku bylo do-lito.

to my-gen cup-gen was-3.sg.n to-poured-3.sg.n 'Something was poured into my cup.'

(33) a. * Pavel byl dán knihu. (CZ) Pavel-nom was-3.sg.m given book-acc

b. Jirka dal Pavlovi knihu. Jirka-nom gave Pavel-dat book-acc 'Jirka gave Pavel a/the book.'

2.2.3. Two T-fs and two structural accusatives

In this section, I argue that val T-f on P elements links nominal reference to temporal reference and that this feature is responsible for islandhood. We have seen that there are two types of val T-f on the aspectual head. The first type is perfective, which is valued by Ps (and in a few cases by a

perfective verb). The second type is imperfective, which is valued by imperfective verbs. Both types can value unval T-f on DPs as structural accusative. So, one can ask whether the accusatives are not different. Certain data show that in fact they are different; (non-)islandhood of accusative DPs is dependent on the value of T-f, as shown by the contrast in example (34). In (34a) unval T-f on *dopis* is valued by the imperfective T-f on Asp, which has been valued by the verb. In contrast, in sentence (34b), unval T-f on *dopis* is valued by the perfective T-f on Asp (which has been valued by the prefix) and the sentence is degraded. Example (35) shows that the same holds for mass nouns. Compare also Krifka (1992), who shows that aspect marking affects the reference type of nouns in Slavic.

b. ?? [O čem]₁ Pavel do-psal dopis t₁? about what Pavel-nom to-wrote letter-acc 'About what did Pavel write a/the letter?'

b. ?? [Z jaké oblasti]₁ vy-pil Pavel víno t₁?
From which area out-drank Pavel-nom wine-acc 'From which area did Pavel drink up the wine?'

The following example shows that boundedness (definiteness) is also present in the case of prefixed adverbs. In contrast to the unprefixed adverb in (36a), the adverb with P element *do* in (36b) is bounded.

Thus, islandhood is due to val T-f on P elements. This feature can apply either directly - as in examples (14)-(16), where P selects the appropriate arguments – or indirectly, as in (34b) and (35b), where the valued T-f on the prefix values T-f on Asp, and this feature in turn values the unvalued T-f on DP.

2.3. Superlexical Ps and lexical Ps

There are many similarities between superlexical prefixes and lexical prefixes. Therefore, in this section, I argue that superlexicals can be merged in the same position as lexical prefixes. Firstly,

superlexical prefixes can license arguments and case, as can lexicals, as shown by the accusative DP in (37) and the dative DP in (38).

Secondly, superlexical prefixes can also change case of the object, as already shown by example (27) with the cumulative prefix na-. The third argument for the low merger of superlexical prefixes is that superlexicals can participate in idioms, just like lexical prefixes; consider the Russian example in (39) and the Czech one in (40).

Fourth, superlexicals can also form secondary imperfectives and the (un)grammaticality of the appropriate secondary imperfective is determined by the type of the prefix only to some extent. E.g. the delimitative prefix *po*- forms a secondary imperfective with verbs *byt'*, *kričat'*, *chlestat'*, as shown in (41), but the same prefix does not form secondary imperfectives with verbs *iskat'* (look for), *temnet'* (darken) or *bluždat'* (wander).

Fifth, the interpretation of a prefix - whether it is interpreted as a lexical or superlexical prefix - is dependent on the presence and properties of other elements in vP, as demonstrated by contrasts in (42) and (43). Example (42) shows that the lexical interpretation of do- depends on the presence of the direct object. And (43) shows that pere- cannot be interpreted distributively with the singular object (43a), in contrast to (43c), and that pere- can only be interpreted as a superlexical prefix with $kri\check{c}at$ and ego (43b) and only as a lexical prefix with the motion verb $\check{s}agnut$ and the concrete noun porog in (43d). Thus, if lexicals and superlexicals were merged in different positions, the

merger of the prefix - whether it should be merged low or high in the clausal structure - would have to be sensitive to these properties.

- (R) (42) a. On do-pisal. b. nužno do-pisat' stroku he COMPL-wrote necessary to-write line-acc 'He finished writing.' necessary COMPL-write line-acc 'It is necessary to add the/a line' 'It is necessary to finish the/a line' (43) a. pere-čitat' knigu b. pere-kričať (R) ego **EXC-shout** across-read book-acc him-acc
- (43) a. pere-čitat' knigu b. pere-kričat' ego (R)
 across-read book-acc EXC-shout him-acc
 REP-read book-acc 'to shout more loudly than him'
 'to read the book'
 'to reread the book'
 - c. pere-čitat' knigi d. pere-šagnut' porog
 DISTR-read books-acc across-step doorstep-acc
 'to read the books' 'to cross the doorstep'

Sixth, the superlexical interpretation is also present in the case of composed adverbs, as demonstrated by *po-zadu* in (44), but the adverb does not contain as high clausal structure as would be necessary for the high superlexical merger.

Seventh, superlexicals can also be combined with a homophonous preposition in one sentence, as already shown by example (9). The eighth reason is that superlexicals - just like lexicals - make verbs perfective; consider (9) again. Ninth, superlexicals are a subset of lexicals; compare (45) with (46) and (47) with (48).

```
      Czech

      (45) LP prefixes: do-, z-, na-, nad-, od-, pře-, po-, pod-, při-, pro-, s-, v-, vy-, za-

      (46) SP prefixes: do-, na-, od-, pře-, po-, po-, při-, pro-, za-

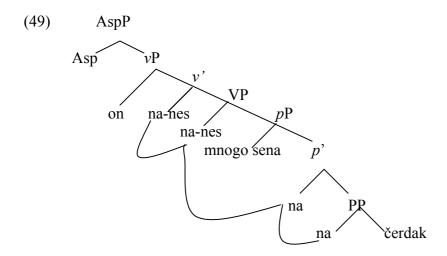
      Russian

      (47) LP prefixes: do-, iz-, na-, nad-, ot-, pere-, po-, pod-, pri-, pro-, s-, v-, vy-, za-

      (48) SP prefixes: do-, iz-, na-, ot-, pere-, po-, pod-, pri-, pro-, za-
```

Because of these reasons, I analyze superlexical prefixes in the same way as lexicals. More specifically, for the P element *na*- in example (9) *On nanes na čerdak mnogo sena*., I propose derivation (49). Note that in addition to the cumulative interpretation, *na*- makes the same job as lexical prefixes; it brings about a certain localization relation between Figure *mnogo sena* and Ground *čerdak*. Hence, *na*- merges as P and moves to p. Then, it incorporates into the verb and

values T-f on Asp as perfective. As in the case of lexicals, this gives the definite reference time and Figure *mnogo sena* results on Ground *čerdak*. As to the cumulative interpretation, it is not necessary for *na*- to be merged directly in AspP or in a higher, e.g. cumulative, phrase. To derive cumulativity, it suffices to check the appropriate cumulative feature on Asp (or Cum). This is ensured by an Agree relation between a cumulative feature on the moved P element *na*- and the corresponding cumulative feature on the aspectual (cumulative) head.²



3. Conclusion

In this paper, I have argued that prefixes - both lexicals and superlexicals - and prepositions are identical elements: Ps. P elements bear a valued T-f and all cases are an unvalued T-f on N. DPs (NPs) can get more cases but only structural cases can be overwritten. I have also argued that T-f of P elements links nominal reference to temporal reference and that this feature is responsible for islandhood.

References

Arsenijević, B. (2006), Inner aspect and telicity. PhD. dissertation. Leiden University.

Asbury, A., B. Gehrke & V. Hegedűs (2006), One size fits all: prefixes, particles, cases and adpositions as members of the category P. Handout from WECOL in Fresno.

Błaszczak, J. (2007), The NOM/GEN "Subject" Puzzle in Polish. In: P. Kosta & L. Schürcks (eds.), Linguistic Investigations into Formal Description of Slavic Languages, 127-146.

Chomsky, N. (2000), Minimalist Inquiries: The Framework. In: R. Martin, D. Michaels & J. Uriagereka (eds.), Step by Step: Essays on minimalist syntax in honor of Howard Lasnik. Cambridge, Mass.: MIT Press, 89-156.

Český národní korpus – PMK 2001, Ústav Českého národního korpusu FF UK, Praha. http://ucnk.ff.cuni.cz. Český národní korpus – SYN 2005, Ústav Českého národního korpusu FF UK, Praha. http://ucnk.ff.cuni.cz. Kiparsky, P. (1998), Partitive Case and Aspect. In: M. Butt & W. Geuder (eds.). The Projection of Arguments: Lexical and Compositional Factors. Stanford: CSLI Publications, 265-307.

² In addition, the object must be a plural or mass noun. This can be treated as a selectional relation between the cumulative version of na- and the Figure argument in pP.

- Matushansky, O. (2002), On formal identity of Russian prefixes and prepositions. In: A. Csirmaz, Z. Li, A. Nevins, O. Vaysman & M. Wagner, (eds.), Phonological Answers (and their corresponding questions). MITWPL 42, Working Papers in Linguistics, Cambridge MA, 217-253.
- Pesetsky, D. & E. Torrego (2004), Tense, Case, and the Nature of Syntactic Categories. In: J. Guéron & J. Lecarme (eds.), The syntax of Time. Cambridge, Mass.: MIT Press, 495-539.
- Pesetsky, D. & E. Torrego (2006), Probes, Goals and Syntactic Categories. In: Y. Otsu (ed.), Proceedings of the Seventh annual Tokyo Conference on Psycholinguistics.
 - http://web.mit.edu/linguistics/people/faculty/pesetsky/Probes_Goals_Pesetsky_Torrego.pdf
- Ramchand, G. (2004), Time and the event: The semantics of Russian prefixes. Nordlyd 32.2, special issue on Slavic prefixes, ed. P. Svenonius, 323-361.
- Richards, N. (2007), Lardil "Case Stacking" and the Structural/Inherent Case Distinction. lingBuzz/000405. Starke, M. (2001), Move Dissolves into Merge. Ph.D. dissertation, University of Geneva.
- Svenonius, P. (2004), Adpositions, Particles, and the Arguments they Introduce. lingBuzz/000042
- Yadroff, M. & S. Franks (2001), The origin of prepositions. In: G. Zybatow, U. Junghanns, G. Mehlhorn, & L. Szucsich (eds.), Current Issues in Formal Slavic linguistics. Frankfurt am Main: Peter Lang, 69–79.
- Woolford, E. (2007), Aspect Splits as Contextual Markedness. Ms. University of Massachusetts. http://people.umass.edu/ellenw/Woolford%20Aspect%20Splits%20As%20Contextual%20Faithfulness.pdf